國立清華大學

大學部新生學生宿舍申請流程

NTHU

Housing Application Guideline for New Undergraduate Student

詳閱相關規定 Related Rules

- 為維護同學權益,申請前請務必詳閱相關法規及注意事項。
- 宿舍費用以每學期住宿組之公告為準。
- 請務必於申請時程內完成申請,逾期視同放棄資格。
- 請務必完成所有申請流程再行離開,申請完成後將寄出信件通知並可至申請名單查詢。
- •申請後如欲放棄,請務必於床位公告後兩週內辦理放棄手續。
- 住宿申請期程及相關公告請詳閱住宿組網頁 https://sthousing.site.nthu.edu.tw/p/403-1254-3404.php?Lang=zh-tw
- For your rights, please read the details of dorm rules and notifications.
- The dormitory fee is based on the announcement of each semester.
- Students must complete their applications within the period, otherwise they are considered to have disqualified their qualifications.
- Must complete all steps and you will receive the confirmed email. Or you can check the application list.
- When the room number is given, application for withdrawal shall be arranged within 2 weeks.
- Please check the schedule of housing application and related announcement on website of Division of Student Housing. https://sthousing.site.nthu.edu.tw/p/403-1254-3404.php?Lang=en

住宿系統連結

- •學生住宿組網頁→住宿申請→大學部新生住宿申請→點選上方住宿申請入口。
- Division of Student Housing webpage → Housing Application → Housing application for new undergraduate students → Housing Application Entrance
- 學生住宿組 Division of Student Housing: https://sthousing.site.nthu.edu.tw





說明 Description

- 校本部與南大校區之宿舍分配,以系所主要上課地點為分配原則,由學校統一亂數安排,無法選宿舍、床位、室友。
- The allocation of the dormitories between the Main Campus and the Nanda Campus is based on the principles of the department's main classes. Beds for new students will be randomly allocated. No preference for dorm, bed, or roommates shall be made.

國立清華大學 大學部新生 住宿申請

NTHU Dormitory Application System for New Undergraduate Students

- *申請宿舍以一學年(學校行事曆為準)為原則,暑期需另外申請,住宿期限、收退費及相關規定請參照<u>國立清華大學學生宿舍規則</u>之規定。
- *校本部與南大校區之宿舍分配,以<mark>系所主要上課地點</mark>為分配原則,由學校統一亂數安排,無法選宿舍、床位、室友。
- *校方將固定維護土木、水、電、瓦斯等相關設備,若遇維護、工程或臨時不可預期抗拒因素致無法供應水、電、瓦斯或導致私人設備損壞,校方不 負任何相關賠償責任。
- * 非本校宿舍提供之私人設備學生應自行負保管及安全責任;寢室內放置冰箱需先以「寢室放置冰箱申請單」申請使用。
- *校方得因傳染病、天災或人禍等不可抗力因素,考量學生居住健康或安全,重新調整承租人之宿舍棟別、床位或終止契約。
- * In principle, applications for dormitory are made annually on an academic year basis (based on the academic calendar). Separate applications are required for the summer term. For accommodation periods, fees, refunds, and related regulations, please refer to "Dorm Rules for NTHU".
- * The allocation of the dormitories between the Main Campus and the Nanda Campus is **based on the principles of the department's main** classes. Beds for new students will be randomly allocated. No preference for dorm, bed, or roommates shall be made.
- * NTHU will maintain civil, water, electricity, gas, and other related facilities. If there is maintenance, engineering work, or unforeseen factors preventing the supply of water, electricity, gas, or causing damage to personal belongings, NTHU bears no responsibility for compensation.
- * Students using personal equipment not provided by NTHU are responsible for its safekeeping and security. Prior approval through the "Application Form for Refrigerator Placement in Dorm Room" is required for placing refrigerators in dormitory rooms.
- * Due to factors such as infectious diseases, natural disasters, or human disasters beyond control, NTHU may consider the health or safety of students and may adjust the dormitory building, beds, or terminate the contracts.

<u>申請入□ Entrance</u>

<u>回住宿組首頁</u> Back to Divsion of Student Housing

系統頁面 System Page

國立清華大學 大學部新生 住宿申請系統

NTHU Dormitory Application System for New Undergraduate Students

大一新生 學年住宿申請

Semester Accommodation

學年住宿申請

Apply for Semester Accommodation

學年住宿申請名單 Application List Inquiry

修改住宿申請選項 Application Option Edit

學年住宿分配結果 Allocation Result

個人資料修改 Personal Information Edit

<u>回住宿申請入口</u> Back to Entrance of Application System

<u>回住宿組首頁</u>
Back to Divsion of Student Housing

※為便利退還宿舍保證金,請於各地<mark>郵局、兆豐銀行或玉山銀行</mark>開立同學本人帳戶,並至校務資訊系統登錄,謝謝您的合作!
[校務資訊系統]→[所得相關查詢]→[銀行帳號登錄]

For the sake of refunding the dormitory deposit, please create your personal bank account number of Mega bank, E.SUN bank, or Chunghwa Post and log in "Bank Account Key-In" of Academic Information System.

[Academic Information System]→[Income Inquiry]→[Bank Account Key-In]

各位同學您好:

在您填寫資料前請先閱請以下文字說明,再進行資料填寫。

本系統僅於申請宿舍期間使用,您所填寫之學號、出生年月日僅用於基本資料核對,填寫之聯絡電話、E-mail僅用於申請 宿舍期間安排床位聯絡,爾後聯絡方式將依同學在個人校務資訊系統所填寫的資料為準,為維護自身權益,請務必填寫正確資料,網路公告亦不會公佈姓名,請同學放心填寫。

註:國立清華大學學生宿舍個人資料蒐集告知聲明。

汽車入校前請於下方下載行車通行證,於進住時點於車窗前方擋風玻璃「中間下方」進入校園(無須於門口領證進出,此 證僅適用於新生入住日二天)。

- ◎ 宿舍地園
- ◎ 寧靜寢室生活公約

Dear students

PLEASE READ THE FOLLOWING INSTRUCTION CAREFULLY BEFORE PROCEEDING

Kindly fill up the application for your dormitory stay in the incoming season. For quick processing purposes, kindly provide contact details which are consistent with those provided in Academic Information System. The above administrative process will be coordinated by your Warden (student representative) but rest assured that all personal data and your related private information will not be disclosed to unauthorized third parties.

Note: Announcement of Personal Information Collecting Notice for Student Housing.

- Dormitory Map
- Rules and regulations for quiet rooms at NTHU

公告區 Announcement

Down

日期

Date

2022/8/30

公告 Announcement

進住宿舍前請先下載行車通行證,貼於車窗前方擋風玻璃「中間下方」,以利交通引導。宿舍區禁止停車,請於卸下行李後即駛離宿舍區。

停車可參考「清華大學智慧停車導引」:http://guard.site.nthu.edu.tw/p/406-1168-182063,r51.php?Lang=zh-tw

校本部同學辦妥新生入住程序後,建議家長車輛由南校門(寶山路)離開,避免因光復路交通流量大造成久候。

注意事項 Notice

4

選單 Menu

Step 1. 宿舍規則 Dorm Rules

•請詳閱相關法規及注意事項,點選"同意"即視同閱讀完畢並同意遵守相關規定。

• Read the rules and notifications. By clicking "Agree", you agree to comply with the

relevant regulations.



- * 為維護同學自身權益,請同學務必詳閱下方宿舍規則。點選"同意"即視同閱讀完畢並同意遵守相關規定。
- * 如欲放棄床位,請於 前攜帶學生證至住宿組辦理。
- * 申請宿舍以一學年(學校行事曆為準)為原則,暑期需另外申請,住宿期限、收退費及相關規定請參照國立清華大學學生宿舍規則之規定。
- *校方將固定維護土木、水、電、瓦斯等相關設備,若遇維護、工程或臨時不可預期抗拒因素致無法供應水、電、瓦斯或導致私人設備損壞,校方不 負任何相關賠償責任。
- * 非本校宿舍提供之私人設備學生應自行負保管及安全責任;寢室內放置冰箱需先以「寢室放置冰箱申請單」申請使用。
- *校方得因傳染病、天災或人禍等不可抗力因素,考量學生居住健康或安全,重新調整承租人之宿舍棟別、床位或終止契約。
- * For your rights, please read the details of dorm rules. By clicking "Agree", you agree to comply with the relevant regulations.
- * Bed allocation will be announced on the website at without individual notification. Please remember to check by vourself
- * If you want to give up, you must bring your student ID card and go to the Division of Student Housing before
- * In principle, applications for dormitory are made annually on an academic year basis (based on the academic calendar). Separate applications are required for the summer term. For accommodation periods, fees, refunds, and related regulations, please refer to "Dorm Rules for NTHU".
- * NTHU will maintain civil, water, electricity, gas, and other related facilities. If there is maintenance, engineering work, or unforeseen factors preventing the supply of water, electricity, gas, or causing damage to personal belongings, NTHU bears no responsibility for compensation.
- * Students using personal equipment not provided by NTHU are responsible for its safekeeping and security. Prior approval through the "Application Form for Refrigerator Placement in Dorm Room" is required for placing refrigerators in dormitory rooms.
- * Due to factors such as infectious diseases, natural disasters, or human disasters beyond control, NTHU may consider the health or safety of students and may adjust the dormitory building, beds, or terminate the contracts.

請詳細閱讀:「寧靜寢室」住宿生活公約、 國立清華大學學生宿舍規則、 國立清華大學學生宿舍個人資料蒐集告知聲明

中文 English

國立清華大學「寧靜寢室」住宿生活公約

- 一、主旨:為養成良好健康的生活作息,推動住宿學生規律自主的生活,學習群體生活互相尊重及互助合作及自主管理的精神,期能提升住宿的生活品質以營造優質讀書氣氛的住宿環境,並落實環保節能減碳的目標,故訂定本公約。
- 四、學生不提供個人資料所致權益之影響:學生得自由選擇是否提供相關個人資料,惟學生若拒絕提供相關個人資料,本組將無法提供同學 有關宿舍申請等相關業務。
- 五、個人資料使用限制與保密

除非獲得您的允許,本組絕對不會任意將您的個資出售、分享、出租或交換給其他團體或個人。

- 六、自我保護措施
 - 請妥善保管您的密碼及所有個人資料,勿將任何個人資料提供他人,違反而造成他人或單位損失者將依相關法規究辦。
- 七、本辦法經齋長聯席會議通過,陳學務長核定後實施。

同意,繼續申請 Agree and Continue

不同意,取消申請 Disagree and Return

點選"同意"即視同閱讀完畢並同意遵守相關規定。 By clicking "Agree", you agree to comply with the relevant regulations.

Step 2. 摘要 Summary

- 法規摘要再次確認,確認後同意規章開始申請
- Check the summary of the rules again and click the "Agree".

摘要 Summary

申請宿舍以一學年(學校行事曆為準)為原則,暑期需另外申請,住宿期限、收退費及相關規定請參照國立清華大學學生宿舍規則之規定。

校方將固定維護土木、水、電、瓦斯等相關設備,若遇維護、工程或臨時不可預期抗拒因素致無法供應水、電、瓦斯或導致私人設備損壞,校方不 負任何相關賠償責任。

非本校宿舍提供之私人設備學生應自行負保管及安全責任:寢室內放置冰箱需先以「寢室放置冰箱申請單」申請使用。

校方得因傳染病、天災或人禍等不可抗力因素,考量學生居住健康或安全,重新調整承租人之宿舍棟別、床位或終止契約

宿舍保證金於學期結束後將退至學生於校務資訊系統中登錄學校指定之銀行或郵局帳號,學生如未登錄本人帳號或登錄錯誤致無法退款,於本國設 有戶籍地者將由本校開立支票並以掛號信件寄回學生戶籍地;國內無戶籍地者,將另行通知領取;仍無法退費者,其退費金額暫轉入學校專戶。

In principle, applications for dormitory are made annually on an academic year basis (based on the academic calendar). Separate applications are required for the summer term. For accommodation periods, fees, refunds, and related regulations, please refer to "Dorm Rules for NTHU".

NTHU will maintain civil, water, electricity, gas, and other related facilities. If there is maintenance, engineering work, or unforeseen factors preventing the supply of water, electricity, gas, or causing damage to personal belongings, NTHU bears no responsibility for compensation.

Students using personal equipment not provided by NTHU are responsible for its safekeeping and security. Prior approval through the "Application Form for Refrigerator Placement in Dorm Room" is required for placing refrigerators in dormitory rooms.

Due to factors such as infectious diseases, natural disasters, or human disasters beyond control, NTHU may consider the health or safety of students and may adjust the dormitory building, beds, or terminate the contracts.

The dormitory deposit will be refunded to the resident's bank account registered in the Academic Information System after the semester ends. If the refund cannot be made because the student has not registered his/her account or has registered incorrectly, a check will be issued by the University and sent back to the student's permanent address by registered mail if the student has a registered address in Taiwan. If the student does not have a permanent address in Taiwan, he/she will be notified of the refund. However, if the refund still cannot be made after all, the refund amount will be temporarily transferred to the specific account of the University.

■我已閱讀且同意遵守相關規定 Read and agree to comply with the relevant regulation

依據國立清華大學學生宿舍規則第九條第四款:

違反下列情形之一者,一次扣十五點,立即退宿、沒收宿舍保證金。

- 1. 非經住宿組、齎教官或生輔組輔導人員報備同意,帶非該寢室住宿生留宿者。
- 2. 帶異性至浴室沐浴盥洗者。
- 3. 在宿舍區內飼養或餵養動物,三次屢犯經查證屬實者。
- 4. 私自轉讓或允許他人冒名頂替及其他床位異動涉及利益交換經查證屬實者。
- 5. 滯留非該寢室住宿生逾晚間十二時者。
- 6. 偷竊行為經查證屬實者。
- 7. 在宿舍區涉犯刑法妨害秘密罪,且為現行犯(刑事訴訟法第88條)者,三日內完成退宿。
- 8. 在宿舍區內涉及性緊擾、性露滾或其他妨害風化之行為,經本校性別平等教育委員會調查確定屬實者。
- 在宿舍區內涉及性侵害情事,經本校性別平等教育委員會調查確定屬實者,勒令退宿。因本目事由遭退宿者,自退宿公告日起不得再為住宿申請。
- 10. 未經申請核准而運用學生宿舍資源進行私人營利者。
- 11. 違反教育部校園網路使用規範。

According to Article 9, Subsection D of the Dorm Rules for NTHU:

15 points will be deducted for the following violations, and the violators will be immediately withdrawn from the dormitory and forfeit the dormitory deposit.

- Without the prior approval from the Division of Student Housing, dormitory instructors or counselors of the Division of Student Assistance, it
 is not allowed to accommodate individuals who are not assigned to stay in that dormitory room.
- 2. Bringing someone of the other gender to the bathroom for bathing and cleaning.
- 3. Keeping or feeding animals in the dormitory area three times with confirmed evidence
- Transferring or permitting others to use your residential right or any other changes of the dormitory for illegal benefit with confirmed evidence.
- 5. Those who stay in a room other than their assigned room past midnight
- 6. Stealing behaviors confirmed to be true.
- 7. Violation of the Offenses Against Privacy of Criminal Law in the dormitory area, and being caught in the act (Article 88 of the Criminal Procedure Law), the violator shall be withdrawn from the dormitory within three days.
- Students who are involved in sexual harassment, sexual bullying, or other indecent behaviors in the dormitory area are investigated and confirmed guilty by the University's Gender Equity Education Committee.
- 9. Students who are involved in sexual assault in the dormitory area and are investigated and confirmed guilty by the University's Gender Equity Education Committee will be withdrawn from the dormitory. Students who are withdrawn for this reason will not be allowed to reapply for housing from the date of the withdrawal announcement.
- 10. Using student dormitory resources for private profit without permission.
- 11. Violation of the regulations for campus network used by the Ministry of Education.
- ■找出閱讀且同意遵守相關規定 Read and agree to comply with the relevant regulations

同意,繼續申請 Agree and Continue

不同意,取消申請 Disagree and Return

Step 3. 填寫資料 Information

- 填寫資料
 - ▶填寫資料:學號9碼、西元出生年月日8碼、有效連絡電話及信箱
- Fill in the information
 - ➤Information: student ID (9 numbers) · birthday (yyyymmdd) · available phone number and email



Step 4. 確認資料 Confirm the Information



Step 5. 申請選項 Application Option



- 3. 錄取住宿書院的新生統一住宿於仁、實際,無法選擇寧靜寢室。
- 4. 新生有意願入住寧靜寢室的同學請選擇"寧靜寢室"選項。
- 5. 寧靜寢室若申請人數大於能提供的床位數將採電腦亂數抽籤決定,若無抽中將安排於一般新生宿舍。

◎ 寧靜寢室生活公約

Note:

- 1. The rooms and beds are randomly allocated to applicants. No preference for rooms, beds, or roommates can be made.
- 2. Dormitories for undergraduate students on the main campus are quad rooms, and dormitories on Nanda Campus are quad rooms and rooms for six people. Loft beds are installed, with the beds on top of the desk and wardrobe.
- 3. New students admitted to the Residential College are unanimously assigned beds in Dorm Jen and Dorm Shyr, and thus could not apply for quiet room.
- 4. For new students who wish to apply for a quiet room, please select the room type "quiet room".
- 5. If the number of applicants exceeds that of beds in the quiet rooms, the decision will be made with a random selection by the computer system. Applicants not selected for quiet rooms will be assigned beds in general rooms for new students
- Rules and regulations for guiet rooms at NTHU







- 寢室床位由學校亂數安排, 無法撰宿舍、床位、室友。
- The rooms and beds are randomly allocated to applicants. No preference for rooms, beds, or roommates can be made.

Step 6. 完成申請 Complete the Application

大學部新生 學年住宿 • 申請

Semester Accom. for New Undergraduate - Application

← 回首頁 Home →

申請資料已送出,請至申請名單查詢或Email是否收到確認信。

結果將公告於網頁,將不另行通知,請同學務必自行上網查閱。

You completed the application.

Please inquire the application list or check the confirmed email.

Outcome will be announced on the website without individual notification.

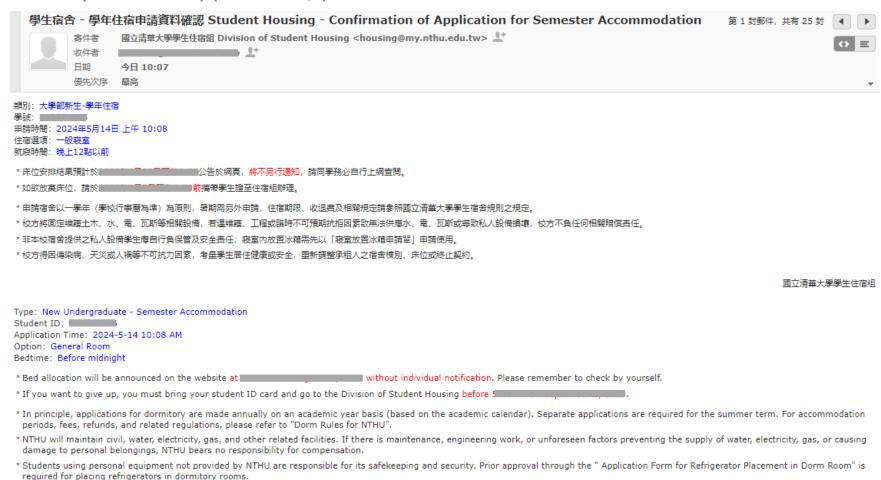
Please remember to check by yourself.

Step 7. 申請資料確認 Confirmation of Application

• 完成申請將自動寄信至信箱

terminate the contracts.

• If complete the application, you will receive the confirmed email.



* Due to factors such as infectious diseases, natural disasters, or human disasters beyond control, NTHU may consider the health or safety of students and may adjust the dormitory building, beds, or

Division of Student Housing, NTHU

Step 8. 名單查詢 Application List Inquiry



- 至申請名單查詢確認
- Go to check the list.



Step 9. 修改選項 Option Edit

- 在申請期限內,可自行修改申請選項
- You can edit the option during application period .







寢室類別 Type: 一般寢室 General Room 要修改為 change t 」 語譜撂 Select ✓

選擇就寢時間或寢室類別後點選 [修改] Please select the bedtime or room type, then click "Edit".

寢室類別 Type	寧靜寢室 Quiet room		一般寝室 General room			
校區 Campus	校本部 Main Campus	南大校區 Nanda Campus	校本部 Main Campus		南大校區 Nanda Campus	
齋舍 Dorm	男生:新齋 女生:新齋 Males:Hsin Females:Hsin	男生:樹德樓 女生:迎曠軒 Males:Shu-Te Females:Ying-Hsi	男生:義齋、禮齋、新齋、仁齋、實齋 女生:文齋、新齋、仁齋、實齋 Males:Yi, Li, Hsin, Jen, Shyr Females:Wen, Hsin, Jen, Shyr	Males:	鳥鳳樓、迎曦軒	
斷網 Broken network		至6點斷線 m to 6:00 am	無管制 Unregulated			
大燈管制 Main lights regulated		度展6點熄大燈 dnight to 6:00 am	各齋自行制定管理辨法,以不超過凌晨兩點為限(由讀卡機控制大燈之齋舍除外) The lights will be turned off automatically no later than 2:00 am. The time may vary by dorm. (excluded the main light controlled by card reader)			
宿費 Dorm fees	位照各座全宿费 Please refer to Housing Rates					
系所分配原則 College		南大校區 Nanda Campus				
	理學院、工學院、原 Science, Engineeri Engin	竹師教育學院 、藝術學院 College of Education, College of Arts				

備註:

- 1. 寢室床位由學校亂數安排,無法選宿舍、床位、室友。
- 2. 校本部大學部寢室原則為四人房、南大校區寢室為四人房及六人房,床位採架高方式設置於書桌與衣櫃上方。
- 3. 錄取住宿書院的新生統一住宿於仁、實齋,無法選擇寧靜寢室。
- 4. 新生有意願入住寧靜寢室的同學請選擇"寧靜寢室"選項。
- 5. 寧靜寢室若申請人數大於能提供的床位數將採電腦亂數抽籤決定,若無抽中將安排於一般新生宿舍

◎ 寧靜寢室生活公約

Note:

- 1. The rooms and beds are randomly allocated to applicants. No preference for rooms, beds, or roommates can be made.
- 2. Dormitories for undergraduate students on the main campus are quad rooms, and dormitories on Nanda Campus are quad rooms and rooms for six people. Loft beds are installed, with the beds on top of the desk and wardrobe.
- 3. New students admitted to the Residential College are unanimously assigned beds in Dorm Jen and Dorm Shyr, and thus could not apply for quiet room.
- 4. For new students who wish to apply for a quiet room, please select the room type "quiet room".
- 5. If the number of applicants exceeds that of beds in the quiet rooms, the decision will be made with a random selection by the computer system. Applicants not selected for quiet rooms will be assigned beds in general rooms for new students.
- O Rules and regulations for guiet rooms at NTHU



Step 10. 修改資料確認 Confirmation of Modification

- 完成修改將自動寄信至信箱
- If complete the modification, you will receive the confirmed email.



Option: Quiet Room Bedtime: Before midnight

* Bed allocation will be announced on the website at without individual notification. Please remember to check by yourself.

- * If you want to give up, you must bring your student ID card and go to the Division of Student Housing before 📰
- * In principle, applications for dormitory are made annually on an academic year basis (based on the academic calendar). Separate applications are required for the summer term. For accommodation periods, fees, refunds, and related regulations, please refer to "Dorm Rules for NTHU".
- * NTHU will maintain civil, water, electricity, gas, and other related facilities. If there is maintenance, engineering work, or unforeseen factors preventing the supply of water, electricity, gas, or causing damage to personal belongings, NTHU bears no responsibility for compensation.
- * Students using personal equipment not provided by NTHU are responsible for its safekeeping and security. Prior approval through the " Application Form for Refrigerator Placement in Dorm Room" is required for placing refrigerators in dormitory rooms.
- * Due to factors such as infectious diseases, natural disasters, or human disasters beyond control, NTHU may consider the health or safety of students and may adjust the dormitory building, beds, or terminate the contracts.

Step 11. 分配結果 Allocation Result

- •請於公告時間自行至網頁查看
- Please check the result on the website by yourself.



大學部新生 學年住宿 - 分配結果

Semester Accom. for New Undergraduate - Allocation Result

← **回首首 Home** →

請使用Ctrl + F 搜尋學號。

如欲放棄床位,請於

前攜帶身份證明文件至住宿組辦理。

Please use Ctrl + F to search for student ID number.

If you want to give up, you must bring your student ID card and go to the Division of Student Housing before

男生 Male	齊舍 Dorm	房間號碼 Room		寧靜寢室 Quiet Room
1	仁齋 Jen	0102	1	否 NO
1 }	仁齋 Jen	0102	4	否 NO
1	仁齋 Jen	0104	1	否 NO
1	仁齋 Jen	0104	2	否 NO
1 }	仁齋 Jen	0104	3	否 NO
1	仁齋 Jen	0104	4	否 NO
1 3	仁齋 Jen	0105	1	否 NO

女生 Female	齊舍 Dorm	房間號碼 Room		寧靜寢室 Quiet Room
1	仁齋 Jen	0401	2	否 NO
1	仁齋 Jen	0403	1	否 NO
1	仁齋 Jen	0403	2	否 NO
1	仁齋 Jen	0403	3	否 NO
1	仁齋 Jen	0403	4	否 NO
1	仁齋 Jen	0406	3	否 NO
1 3	仁齋 Jen	0406	4	否 NO

Step 12. 個人資料修改

- 請提供有效及正確的資訊,如發現有誤請自行進行更正
- 輸入欲更改之資料並更新
- 申請住宿時如填寫信箱錯誤,信箱修改後仍無法再次寄發申請確認信
- Please provide the available and correct information. If it's wrong, please correct them.
- Fill the new information and update.
- If you fill the wrong email when you apply for the housing application, the system can not send the confirmation of application again after editing the information.

個人資料修改 ← 回首頁 Home → Personal Information Edit 個人資料修改 Personal Information Edit 學號 Student ID Number 西元出生年月日(8碼) Birthday (YYYYMMDD): 身份確認 Confirm the Identification 個人資料修改 ← 回首頁 Home → Personal Information Edit 學號 Student ID: 123456789 電話 Phone: 更新 Update 信箱 Email: 更新 Update 請務必留下有效且可連絡之電話及Email以供日後緊急連絡! Be sure to leave the available phone numbers and E-mail for emergency.

再次提醒:

- ◆ 請務必確認是否申請完成。
- ◆ 如有任何問題,請務必於申請期限截止前之上班期間洽詢住宿組。

Remind:

- ◆ Please check whether complete the application.
- ◆ If you have any questions, please contact the Division of Student Housing in office hours before the application deadline.